

Nordic Sense

Digital bagagevægt / Brugsanvisning

Digital Luggage Scale / User Manual

Digital bagasjevekt / Bruksanvisning

Digital bagagevåg / Användarhandbok



Digital Luggage Scale

DIGITAL BAGAGEVÆGT

Varenummer / Item Number: 33727

Nordic Sense

DANSK 3

ENGLISH 6

NORSK 9

SVENSKA 12



Max capacity 50 kg

Vejer op til 50 kg

Automatic switch off

Automatisk sluk

Uses 1 x CR2032 battery (not included)

Bruger 1 x CR2032 batteri (medfølger ikke)

DIGITAL BAGAGEVÆGT

INSTRUKTIONER TIL BRUG AF BATTERI

Træk isoleringspladen direkte ud, før vægten tændes. Hvis du har brug for at udskifte batteriet, skal du være opmærksom på placeringen af anode og katode, når du sætter batterierne i.

TÆND/SLUK

Tryk på den eneste knap for at tænde, når du har trukket isoleringspladen ud. Knappen indeholder fire funktioner, dvs. tænd, sluk, tareret og nulstillet.

- 1. Power On:** Tryk kort på knappen i 3 sekunder for at gå i arbejdstilstand.
- 2. Reset:** I tilstanden HOLD skal du trykke kort på knappen for at nulstille dataene.
- 3. Tared:** Tryk kort på knappen for at fjerne taravægten efter at have holdt dataene under vejning.
- 4. Power Off:** Tryk kort på knappen for at slukke, når 0.00 vises.

SKIFT AF MÅLEENHED

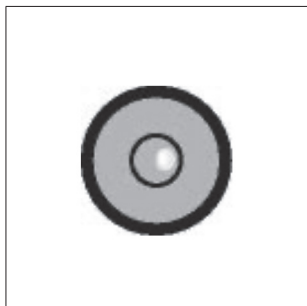
1. Når batteriet er sat i, og enheden er tændt, er standardenheden for aflæsninger KG.
2. Enheden kan skiftes, når der tændes for apparatet.

Tryk på tænd/sluk-knappen, når enheden er slukket, og når skærmen tændes (Billede 1), skal du trykke på tænd/sluk-knappen igen for at skifte mellem KG/LB/OZ; når du har valgt enheden, skifter den automatisk til servicetilstand.



Billede 1

JUSTERING:



Billede 2

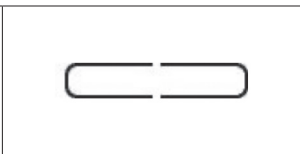
Nivellering af vægten kan forbedre vejningsnøjagtigheden. Boblen (Billede 2) skal flyttes til den midterste position på nivelleringsapparatet, når du vejer. Du vil se ordet "HOLD", når vægten holder op med at ændre sig, hvilket betyder, at vægtdataene er låst.

ALARM FOR OVERVÆGT

Produktet har en overvægtsalarm til flybagage. Der er en statuslinje opdelt i ti sektioner på den nederste del af skærmen (Billede 3), hver sektion repræsenterer "2KG", når alle ti sektioner lyser op, betyder det, at vægten har nået "20KG", og statuslinjen vil glitre for at give en alarm (Billede 4).



Billede 3



Billede 4

INDBYGGET MÅLEBÅND

Et 1 meter langt stålmålebånd (metrisk og tommer) er indbygget i produktet.

Dette er for at gøre det lettere at måle, om håndbagagens specifikationer overskrider flyselskabets regler.

FEJLMEDDELSER

Når skærmen kun viser 4 cifre, skal du trykke kort på knappen, så vises "CRL", og derefter blinker "20.00". Det indikerer, at vægten går tilbage til fabriksindstillingen. Du kan fjerne batteriet direkte og geninstallere batteriet for at få vægten til at gå i arbejdstilstand.

BEMÆRK

1. Hold venligst vægten i vandret tilstand, når du vejer, ellers vil nøjagtigheden af vejningen blive påvirket.
2. Vægtens vejekapacitet er 50 kg. Overskrid ikke vejekapaciteten, da vægten ellers kan blive beskadiget. Når skærmen viser "Err", er max kapacitet overskredet.
3. Undgå at slå eller trykke på vægten for at undgå skader.
4. Brug ikke kemiske rengøringsmidler til at rengøre vægten.
5. Når " " vises på skærmen, indikerer det, at batteriet er lavt og skal udskiftes med et nyt batteri.
6. Når skærmen viser "Lo", er batteristrømmen lav, og vægten skal udskiftes.

GENBRUG OG BORTSKAFFELSE

Oplysninger om bortskaffelse af affald til brugere af elektrisk og elektronisk udstyr



Dette mærke på produktet og/eller de tilhørende dokumenter angiver, at apparatet ved bortskaffelse skal håndteres som affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE). Et WEEE-mærket produkt må ikke smides ud sammen med almindeligt husholdningsaffald, men skal afleveres separat med henblik på sortering, genvinding og genanvendelse af materialerne.

WEEE-mærkede produkter skal afleveres på den lokale genbrugsstation med henblik på sortering, genvinding og genanvendelse. Det er gratis at aflevere affald på genbrugsstationen. Korrekt bortskaffelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr sikrer, at værdifulde ressourcer ikke går tabt, og beskytter mennesker og miljøet mod potentielle negative virkninger forårsaget af farlige materialer, der er indeholdt i affaldet.

Kontaktoplysninger:

F&H GROUP A/S
 Gl. Skivevej 70
 8800 Viborg
 Danmark
 Tlf.: +45 8928 1300
www.fh-as.dk



DIGITAL LUGGAGE SCALE

INSTRUCTIONS FOR BATTERY USE

Directly pull out the insulation sheet before the scale is turned on. If you need to replace the battery, please notice the place of anode and cathode when put in the batteries.

POWER ON/POWER OFF

Press the only button to power on after pulling out the insulation sheet. The button contains four functions, i.e., power on, power off, tared, reset.

- 1. Power On:** Short press the button for 3 seconds to enter the working mode.
- 2. Reset:** In the state of HOLD, short press the button to reset the data.
- 3. Tared:** Short press the button to remove the tare weight after holding the data during weighing.
- 4. Power Off:** Short press the button to power off when 0.00 is displayed.

UNIT SWITCH

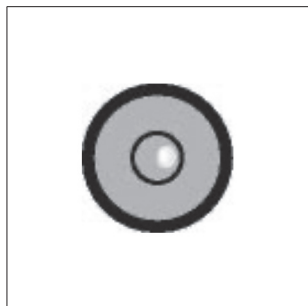
1. After putting on battery and turning on the device, the default unit of readings is KG.
2. The unit can be switched when turning on the device

Press power button when the device is off, when the display screen turns on (Picture 1), press power button again to switch among KG/LB/OZ; after selecting the unit, it will automatically shift to service mode.



Picture 1

LEVELING:



Picture 2

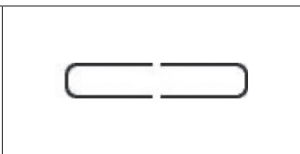
Leveling the scale can enhance weighing accuracy. The bubble (Picture 2) must be moved to the central position of the bubble leveler when weighing. You will see the word "HOLD" when the weight stops to change, meaning the weight data is locked.

OVERWEIGHT ALARM

The product has overweight alarm for airline luggage. There is a progress bar divided into ten sections on the lower part of screen (Picture 3), each section represents "2KG", when all of the ten sections light up, it means the weight has reached "20KG", and the progress bar will glitter to give an alarm (Picture 4).



Picture 3



Picture 4

BUILT-IN TAPE

One 1-meter-long steel tape measure (metric and inch) is built into the product.

This is to measure whether the carry-on luggage specifications exceed the regulations of the airline.

FAULT TREATMENT

When the screen only displays 4 digits, short press the button, and "CRL" will display, then "20.00" will flash. That indicates that the scale enters the factory setting state. You can remove the battery directly and reinstall the battery to make the scale enter the working mode.

NOTICE

1. Please keep the scale in the horizontal state when weighing, otherwise the accuracy of weighing will be affected.
2. Weighing capacity of the scale is 50KG. Do not exceed weighing capacity, otherwise the scale may be damaged. When the screen displays "Err", max capacity is reached.
3. Do not hit or press the scale to avoid damage.
4. Do not use chemical cleaners to clean the scale.
5. When " " is displayed on the screen, it indicates that the battery is low and needs to be replaced with a new battery.
6. When the screen displays "Lo", the battery power is low and

RECYCLING AND DISPOSAL

Information on Waste Disposal for Consumers of Electrical & Electronic Equipment



This mark on a product and/or accompanying documents indicates that when it is to be disposed of it must be treated as Waste Electrical & Electronic Equipment (WEEE). Any WEEE marked waste products must not be mixed with general household waste, but kept separate for the treatment, recovery and recycling of the materials used. For proper treatment, recovery and recycling; please take all WEEE marked waste to your Local

Authority Civic waste site, where it will be accepted free of charge. If all consumers dispose of Waste Electrical & Electronic Equipment correctly, they will be saving valuable resources and preventing potential negative effects upon human health and the environment from hazardous materials that the waste may contain.

Contact information:

F&H GROUP A/S
Gl. Skivevej 70
8800 Viborg
Danmark
Tlf.: +45 8928 1300
www.fh-as.dk



DIGITAL BAGASJEVEKT

INSTRUKSJONER FOR BRUK AV BATTERIET

Trekk ut isolasjonsplaten rett før du slår på vekten. Hvis du må bytte batteri, må du Vær oppmerksom på plasseringen av anoden og katoden når du setter inn batteriene.

SLÅ PÅ/AV

Trykk på den eneste knappen for å slå på vekten etter at du har trukket ut isolasjonsplaten. Knappen har fire funksjoner, dvs. på, av, tarering og tilbakestilling.

- 1. Power on:** Trykk kort på knappen i 3 sekunder for å gå inn i arbeidsmodus.
- 2. Tilbakestilling:** I HOLD-modus trykker du kort på knappen for å tilbakestille dataene.
- 3. Tarering:** Trykk kort på knappen for å fjerne tareringsvekten etter å ha holdt dataene inne under veiing.
- 4. Power Off:** Trykk kort på knappen for å slå av vekten når 0.00 vises.

ENDRE MÅLEENHET

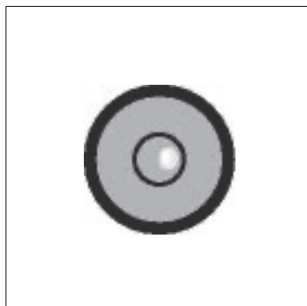
1. Når batteriet er satt inn og enheten er slått på, er standardenheten for avlesninger KG.
2. Enheten kan endres når apparatet er slått på.

Trykk på av/på-knappen når apparatet er slått av, og når skjermen slås på (Bilde 1), trykker du på av/på-knappen igjen for å veksle mellom KG/LB/OZ; når du har valgt enhet, skifter apparatet automatisk til servicemodus.



Bilde 1

NIVELLERING:



Bilde 2

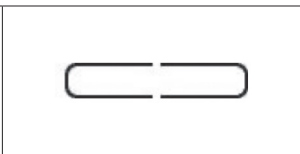
Nivellering av vekten kan forbedre veienøyaktigheten. Boblen (Bilde 2) må flyttes til midtstillingen på til midtposisjonen på nivelleringsenheten når du veier. Når vekten slutter å endre seg, vises ordet "HOLD", noe som betyr at vektdataene er låst.

ALARM FOR OVERVEKT

Produktet har en overvektalarm for flybagasje. Det er en statuslinje inndelt i ti seksjoner nederst på skjermen (Bilde 3), hver seksjon representerer "2KG". Når alle ti seksjonene lyser, betyr det at vekten har nådd "20KG", og statuslinjen glitrer for å gi en alarm (Bilde 4).



Bilde 3



Bilde 4

INNEBYGD MÅLEBÅND

Et 1 meter langt stålmålebånd (metrisk og i tommer) er innebygd i produktet. Dette gjør det enklere å måle om håndbagasjespesifikasjonene overskrider flyselskapsets forskrifter.

BEHANDLING AV FEIL

Når skjermen bare viser 4 sifre, trykker du kort på knappen, og "CRL" vises, og deretter blinker "20.00". Dette indikerer at vekten går inn i fabrikkinnstillingsstatus. Du kan ta ut batteriet direkte og sette det inn igjen for å få vekten til å gå inn i driftsmodus.

MERKNAD

1. Hold vekten i horisontal stilling når du veier, ellers vil nøyaktigheten av veiingen bli påvirket.
2. Vekten har en veiekapasitet på 50 kg. Ikke overskrid veiekapasiteten, ellers kan vekten bli skadet. Når displayet viser "Err", er den maksimale veiekapasiteten overskredet.
3. Unngå å slå eller trykke på vekten for å unngå skader.
4. Ikke bruk kjemiske rengjøringsmidler til å rengjøre vekten.
5. Når " " vises på skjermen, betyr det at batteriet er svakt og må byttes ut med et nytt.
6. Når "Lo" vises på skjermen, er batterinivået lavt og vekten må skiftes ut.

RESIRKULERING OG KASSERING

Informasjon om kassering av elektrisk og elektronisk avfall



Dette merket på produktet og/eller vedlagte dokumenter viser at produktet skal behandles som elektrisk og elektronisk avfall (WEEE). Produkter som er merket med WEEE, må ikke kastes i restavfallet, men leveres til resirkulering. WEEE-merket avfall kan leveres kostnadsfritt til nærmeste miljøstasjon. Hvis alle kaster elektrisk og elektronisk avfall på riktig måte, sparer vi verdifulle ressurser, samtidig som vi forhindrer potensielle negative konsekvenser for helse og miljø som følge av farlige materialer som avfallet kan inneholde.

Kontaktinformasjon:

F&H GROUP A/S
 Gl. Skivevej 70
 8800 Viborg
 Danmark
 Tlf.: +45 8928 1300
www.fh-as.dk



DIGITAL BAGAGEVÅG

ANVISNINGAR FÖR ANVÄNDNING AV BATTERIET

Dra ut isoleringsplattan direkt innan du slår på vågen. Om du behöver byta ut batteriet, var uppmärksam på anodens och katodens position när du sätter i batterierna.

SLÅ PÅ/AV

Tryck på den enda knappen för att slå på vågen efter att du har dragit ut isoleringsplattan. Knappen innehåller fyra funktioner, dvs. påslagning, avstängning, tarering och återställning.

- 1. Power On:** Tryck kort på knappen i 3 sekunder för att gå till arbetsläge.
- 2. Återställning:** I HOLD-läge trycker du kort på knappen för att återställa data.
- 3. Tared:** Tryck kort på knappen för att ta bort taravikten efter att ha hållit kvar data under vägningen.
- 4. Power Off:** Tryck kort på knappen för att stänga av när 0.00 visas.

ÄNDRA MÅTTENHET

1. När batteriet är isatt och enheten är påslagen är standardenheten för avläsningar KG.
2. Enheten kan ändras när enheten är påslagen.

Tryck på strömknappen när enheten är avstängd och när skärmen tänds (Bild 1), tryck på strömknappen igen för att växla mellan KG/LB/OZ; när du har valt enhet kommer den automatiskt att växla till serviceläge.



Bild 1

NIVELLERING:

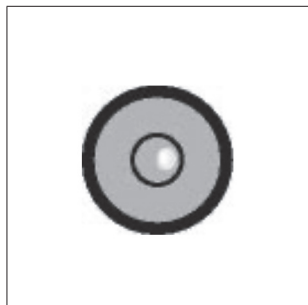


Bild 2

Nivellering av vågen kan förbättra vägningsnoggrannheten. Bubblan (Bild 2) måste flyttas till mittläget på nivelleringsanordningen vid vägning. Du kommer att se ordet "HOLD" när vikten slutar förändras, vilket innebär att viktdata är låst.

ÖVERVIKTSLARM

Produkten har ett överviktslarm för flygbagage. Det finns en statusindikator uppdelad i tio sektioner på den nedre delen av skärmen (Bild 3), varje sektion representerar "2KG", när alla tio sektioner lyser betyder det att vikten har nått "20KG" och statusindikatorn kommer att lysa för att ge ett larm (Bild 4).



Bild 3

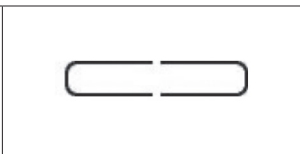


Bild 4

INBYGGT MÅTTBAND

Ett 1 meter långt måttband i stål (metriskt och tum) är inbyggt i produkten.

Detta för att göra det enklare att mäta om handbagagespecifikationerna överskrider flygbolagens föreskrifter.

FELMEDDELANDEN

När skärmen endast visar 4 siffror, tryck kort på knappen, "CRL" visas och sedan blinkar "20.00". Detta indikerar att vågen återgår till fabriksinställningen. Du kan ta ut batteriet direkt och sätta i det igen för att få vågen att återgå till driftläge.

OBSERVERA

1. Håll vågen i horisontellt läge när du väger, annars kommer noggrannheten i vägningen att påverkas.
2. Vågens vägningskapacitet är 50 kg. Överskrid inte vägningskapaciteten, annars kan vågen skadas. När skärmen visar "Err" har maxkapaciteten uppnåtts.
3. Undvik att slå eller trycka på vågen för att undvika skador.
4. Använd inte kemiska rengöringsmedel för att rengöra vågen.
5. När " " visas på skärmen indikerar det att batteriet är svagt och behöver bytas ut mot ett nytt batteri.
6. När "Lo" visas på skärmen är batterinivån låg och

ÅTERVINNING OCH BORTSKAFFNING

Information till konsumenter om bortskaffande av elektriskt och elektroniskt avfall



Denna märkning på en produkt och/eller medföljande dokument indikerar att den, när den har tjänat ut, ska kasseras som elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE). WEEE-märkta avfallsprodukter får inte slängas i hushållssoporna. Produkter av denna typ ska lämnas in på en miljöstation för återvinning av de material som den är tillverkad av. För korrekt hantering, insamling och återvinning; lämna in allt WEEE-märkt avfall på en

återvinningsanläggning i din kommun, avfallet kan lämnas in utan kostnad. Om alla konsumenter kasserar uttjänt elektrisk och elektronisk utrustning på rätt, kommer det att spara värdefulla resurser och förhindra potentiella negativa effekter på människors hälsa och miljön från farliga material som avfallet kan innehålla.

Kontaktinformation:

F&H GROUP A/S
 Gl. Skivevej 70
 8800 Viborg
 Danmark
 Tel: +45 8928 1300
www.fh-as.dk





See full range of
Nordic Sense
products.

PRESS BUTTON



© F&H GROUP MARKETING // 2024 // 61228

Nordic Sense